

Installation of shower tray Montagehandleiding douchevloer

1 Prior verification
Verificatie

2 The base preparation
Vorbereiding

3 The shower tray installation
Installatie van de douchevloer

4 Cleaning
Reinigen

5 Maintaining
Onderhoud

6 Advice
Advies



DO NOT THROW AWAY.
This document is important.
Keep it with you.

GOOI NIET WEG.
Dit document is belangrijk.
Hou het bij je.

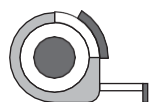


This installation manual of shower
tray is for reference only.

Installatie van de douchevloer
is op eigen risico.



Essential tools
Gereedschap



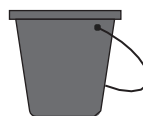
Measuring Tape
Rolmaat



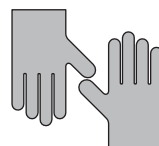
Adhesive Tape
Tape



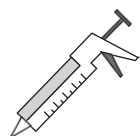
Cement
Cement



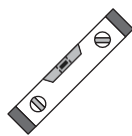
Bucket
Emmer



Gloves
Handschoenen



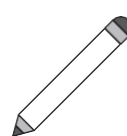
Silicone Sealant
Siliconenkit



Spirit Level
Waterpas



Screwdriver
Schroevendraaier



Pencil
Potlood

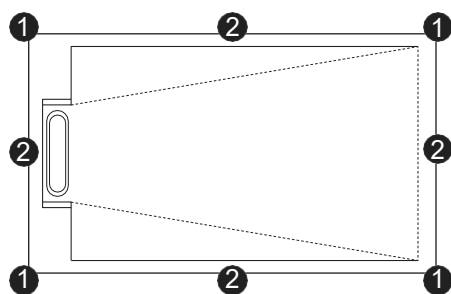


Trowel
Troffel

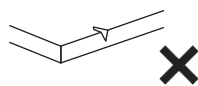
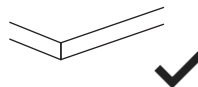
1

Prior verification Verificatie

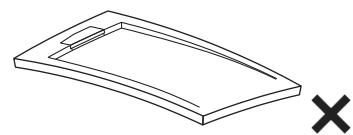
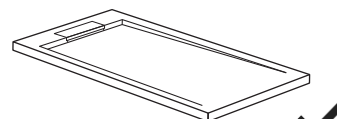
1.1



1



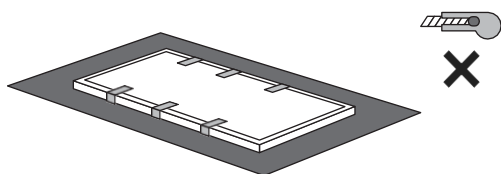
2



(EN) Check the shower tray doesn't look deformed and do not show any blow or scratch on it. Check the model, colour and texture are right. Once it has already been installed won't accept any change or complains for the last reasons mentioned.

(NL) Controleer de douchevloer op schade, model, kleur en textuur alvorens deze te installeren. Zodra de douchevloer geplaatst is, worden eventuele klachten aangaande bovenstaand niet meer in behandeling genomen.

1.2



(EN) Store the shower tray horizontally, being careful not to scratch the shower tray with the screws or cover.

(NL) Berg de douchevloer horizontaal op en zorg ervoor dat u deze niet bekrast met de schroeven of deksel.

1.3

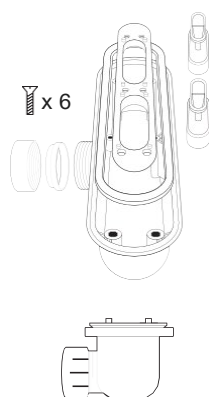


(EN) Basic installation
(NL) Basis installatie



(EN) Floor level installation
(NL) Installatie op de vloer

1.4



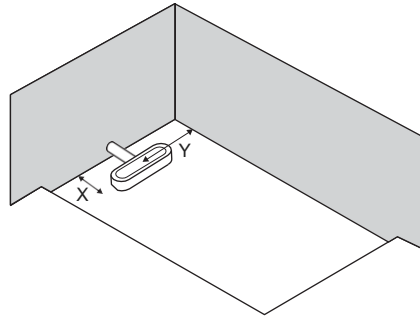
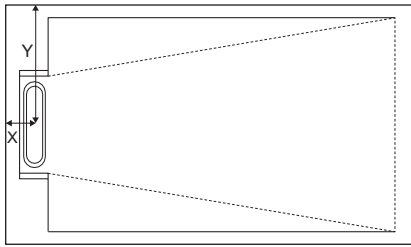
DY-611

(EN) Examine all the pieces you have received from the drain valve with care.
(NL) Controleer of de sifon compleet is geleverd.

2

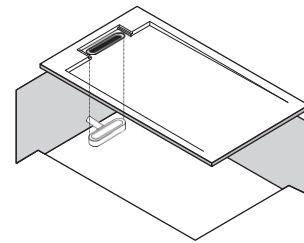
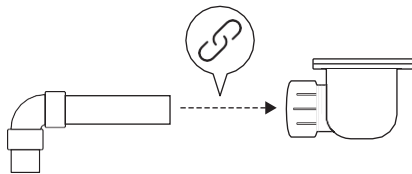
The base preparation Vorbereiding

2.1



(EN) To install the drainer coincide with the centre of the shower tray drain.
(NL) Meet de maat van de afvoer op om de sifon op de juiste plaats te installeren.

2.2

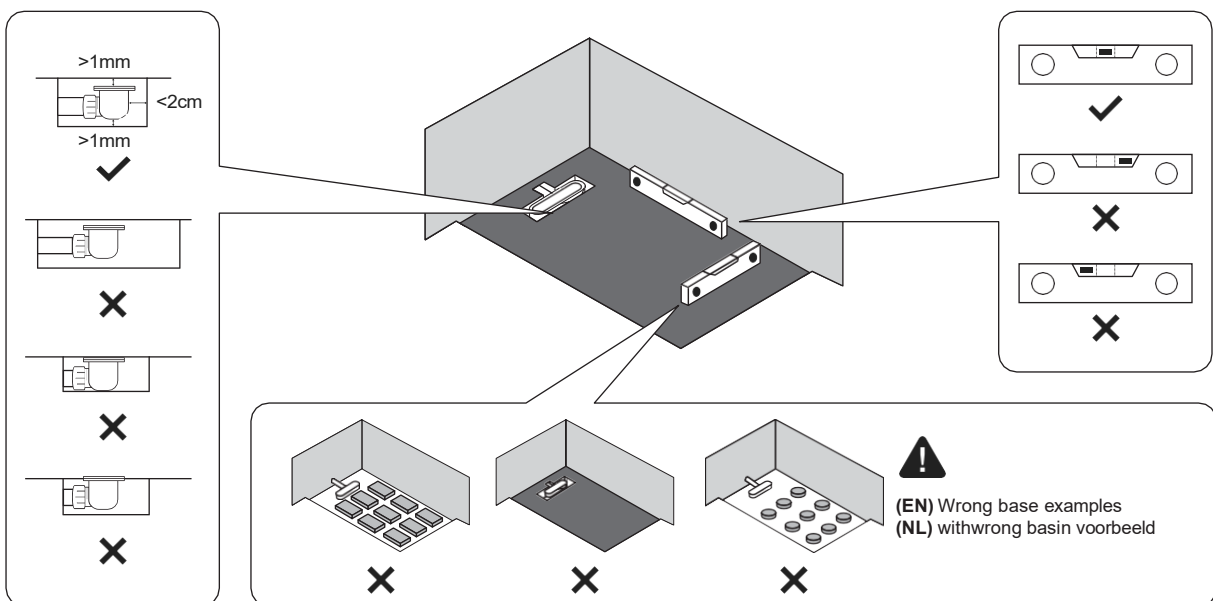


(EN) Check the connection between drainer and drain pipe, ensure you are pouring the drainer water and there is not any leak in the tub connection.

(NL) Monteer vervolgens de afvoerpijp. Zorg dat deze op afschot ligt, zodat het douchewater goed weg stroomt. Controleer alvorens de bak de plaatsen op lekkage.

(EN) Install the drainer coincide with the centre of the shower tray drain.
(NL) Installeer het afvoergat van de douchevloer over de sifon

2.3



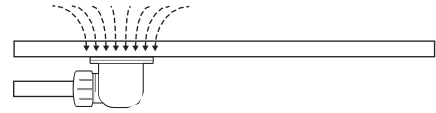
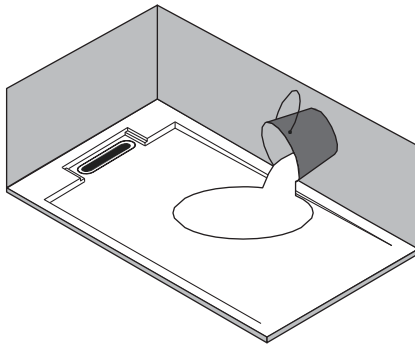
(EN) To get one solid base, not deformed and totally levelled using cement material. Ensure that the hole around the valve is not higher 2 cm and isn't below the base level.

(NL) De vloer dient met cement te worden geëgaliseerd. Maak gebruik van een waterpas om afschot te voorkomen. Laat 2cm ruimte rond de sifon. Zie bovenstaand ter verduidelijking.

3

The shower tray installation Installatie van de douchevloer

3.1

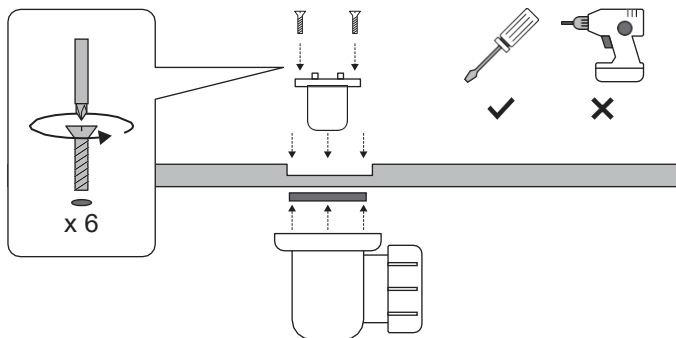


(EN) Before placing the adhesive and continue with the installation, put the shower tray on the base and connect the drainer. Pour water abundantly. Check the water flows directly to the drain. This verification is very important we are not accepted any complaint, changes or expenses once the shower tray is installed.

(NL) Alvorens de lijm aan te brengen en verder te gaan met de installatie dient u de douchevloer te plaatsen en aan te sluiten op de sifon. Laat water over de douchevloer lopen en controleer of dit rechtstreeks naar de afvoer stroomt. Klachten, wijzigingen of kosten worden niet geaccepteerd na installatie.

3.2

(EN) Drain assembly
(NL) Montage afvoer

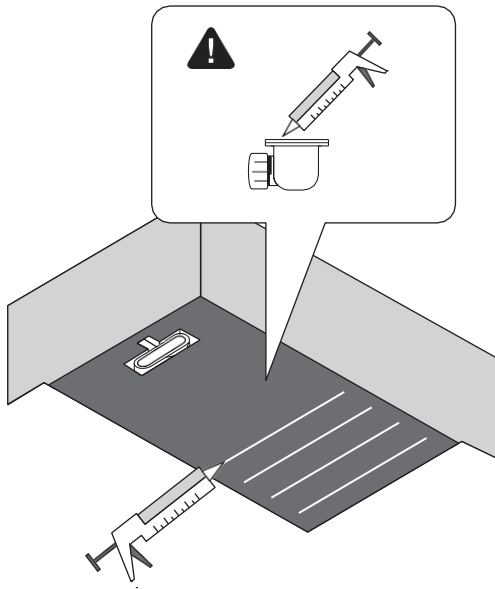


DY-611

3

The shower tray installation Installatie van de douchevloer

3.3



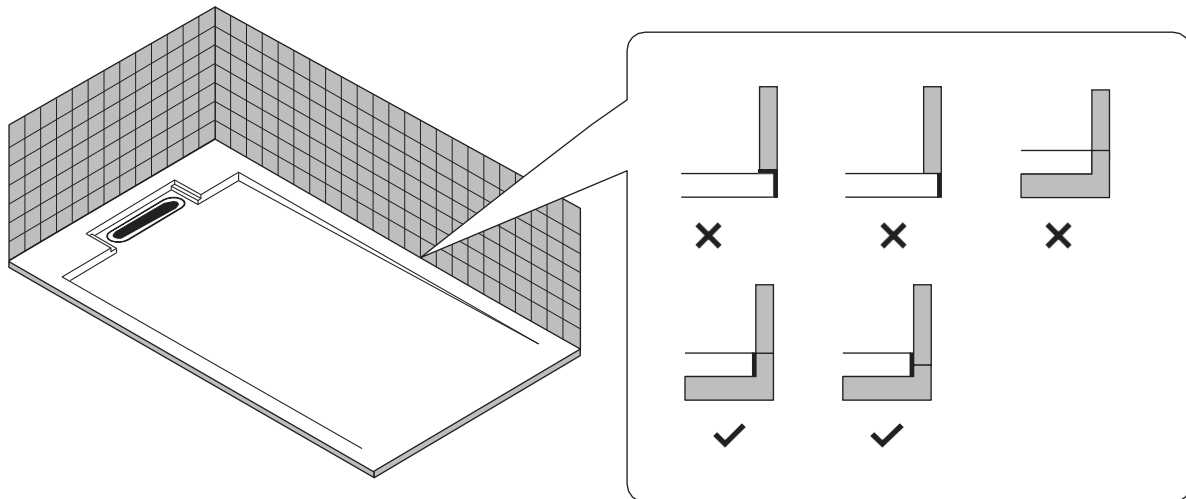
(EN) To install the drainer, for security, apply a cordon of silicone sealant around the perimeter of the rubber gasket as well.

(NL) Om de sifon te installeren, kit u voor de veiligheid siliconenkit rond de rubber pakking.

(EN) After all checks and adjustments, seal along straight lines with silicone sealant.

(NL) Na alles te hebben gecontroleerd, kit rechte lijnen op de ondervloer.

3.4



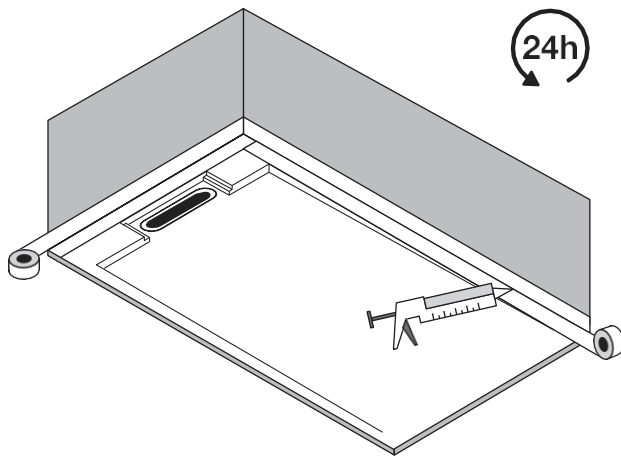
(EN) Protect the shower tray and finish the shower enclosure installation, it's indispensable to leave one assembly with silicone sealant of 2-3 mm between the shower tray and the wall, tiles, panels or another adjoining element. In case you have to put tile on the shower tray, you have to be sure the weight doesn't lean directly on the shower tray.

(NL) De volgende stap is het definitief plaatsen van de douchevloer. De douchevloer dient rondom te worden afgekit met 2-3mm siliconenkit. Dit geldt voor ieder aangrenzend element, ongeacht de oppervlakte. Voor het geval er tegels rond de douchevloer komen dient u er zeker van te zijn dat het gewicht niet direct leunt op de douchevloer.

3

The shower tray installation Installatie van de douchevloer

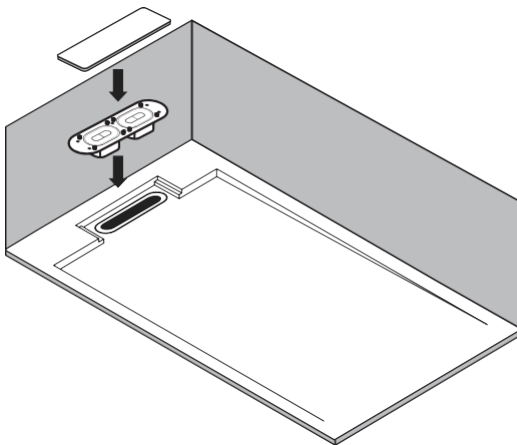
3.5



(EN) Prepare the shower tray with masking tape before sealing and isolate the joint between the shower tray and walls with silicone. Let it dry for 24 hours.

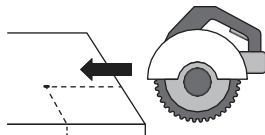
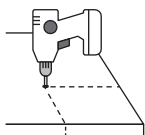
(NL) Tape de douchevloer af alvorens u gaat kitten. Kit de douchevloer rondom af en laat 24 uur drogen.

3.6



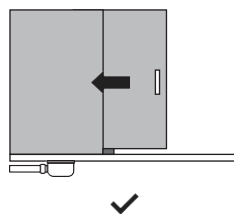
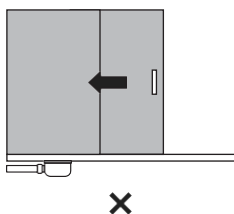
(EN) Slot the drop pipe only into the bottle trap and screw the central screw, place the steel cover into the square recess in the centre of the shower tray.

(NL) Plaats het binnenwerk van de sifon terug en Monteer de afdekkap eroverheen.



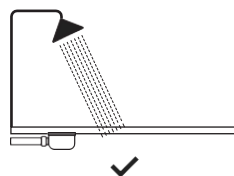
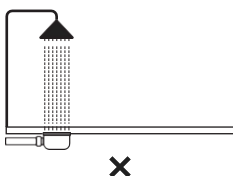
(EN) Drill a hole on the intersection point of two cutting lines, use a radial and a diamond disc to cut from outer to the hole, following the cutting line accurately.

(NL) PLEASE REMOVE THIS PART



(EN) WARNING! Never slide the metallic profiles or glass on the shower tray to prevent scratching the tray. WARNING! Don't let fall silicone rests on the tray while installing the shower enclosure.

(NL) WAARSCHUWING! Schuif nooit metalen profielen of glaswanden over de douchevloer, dit veroorzaakt krassen. Laat tijdens de droogperiode van het siliconenkit geen objecten op de douchevloer rusten.



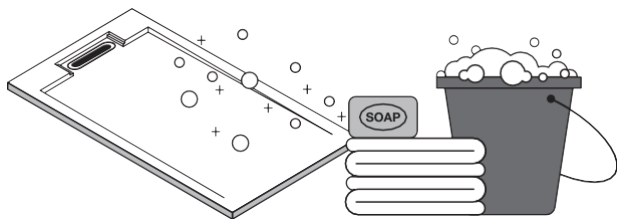
(EN) It is advisable that the sprinkler water don't fall directly on the cover because it might reduce drastically the shower tray drain capacity.

(NL) Het is raadzaam om de douchekop niet direct op de sifon te richten. Dit zal capaciteit van de douchevloer drastisch verminderen.

4

Cleaning Reinigen

4.1

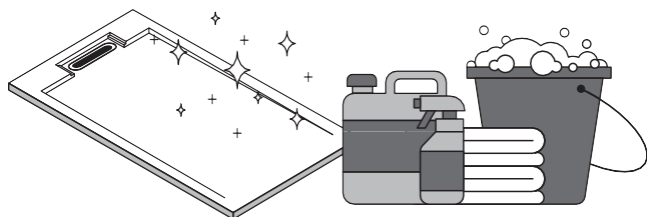


(EN) For routine cleaning:

Clean the shower tray with soap and water, helping you with a soft cloth or cleaning cloth. Don't use ever scouring sponge. As it is a basic daily cleaning, is recommended to do it daily.

(NL) Routine reiniging:

Maak de douchebak schoon met water en zeep.
Gebruik hiervoor een zachte of reinigingsdoek.
Gebruik nooit een schuurspons.



(EN) For a deep cleaning:

You can use any commercial cleaning product, included the strongest one, but always clear it after leaving the product work some minutes. It's very important do not leave on the shower tray for hours because it can cause undesirable stains. In this process you can use a cloth or cleaning cloth but never use a scouring sponge.

(NL) Grondige reiniging:

Gebruik van commercieel schoonmaakproduct is toegestaan.
Wanneer er niet goed met water wordt afgespoeld kunnen er
Ongewenste vlekken op de douchevloer ontstaan.
Gebruik hiervoor een zachte of reinigingsdoek.
Gebruik nooit een schuurspons.



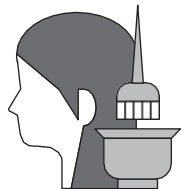
(EN) Clean up after the work:

To clean up we suggest using soap or similar. NEVER USE A STAINLESS STEEL SCRUBBER (SCOTCH BRITE OR SIMILAR), neither solvents, acid or abrasive products. Use gloves, protective mask and glasses.

(NL) Let op:

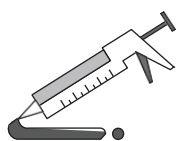
Gebruik nooit oplosmiddelen, zuren of schurende producten.
Gebruik handschoenen, een beschermend masker en een bril.

4.2



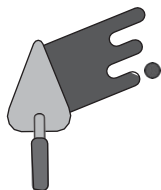
(EN) Hair dye product: If you rinse instantaneous, the shower tray don't be affected. In case the dye leaves on the shower tray some minutes for any careless and produce stained. These stains will be eliminated using the shower tray.

(NL) Haarverfproduct: Als u onmiddellijk afspoelt, wordt de douchebak niet aangetast. In het geval dat de kleurstof op de douchebak achterblijft zullen er vlekken ontstaan.



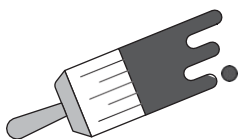
(EN) Spots of silicone or similar: To eliminate that kind of stains use a block of wood rubbing carefully until the stain disappears. Easier to clean if you clean with citric acid or alcohol.

(NL) Vlekken van siliconekit: Gebruik een zachte doek om vlekken te verwijderen voorzichtig wrijven totdat de vlek is verdwenen. Makkelijker schoon te maken met behulp van citroenzuur of alcohol.



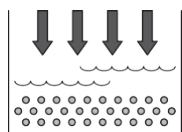
(EN) Stains from works: Spots of cement, plaster or similar: In this case, it's advisable to use hydrochloric acid. Leave to act for 2-3 minutes on the stain and after that rinse with water. The process can be repeated several times.

(NL) Vlekken van cement of gips: In dit geval is het raadzaam om wat citroenzuur te gebruiken. Laat 2-3 minuten inwerken op de vlek en spoel daarna af met water. Het proces kan meerdere keren worden herhaald.



(EN) Stains of paint: The more difficult to eliminate. The best solution is to sand the affected area re-painting it with a repair kit.

(NL) PLEASE REMOVE THIS PART



(EN) Lime: The lime stains affect on all the dark colors shower tray can become a problem in some geographical area. To erase it you can use any particular commercial limescale or limescale remover toilet gel formulated with hydrochloric acid. Remove the grill inox before cleaning with that kind of chemical product (in case it is installed).

(NL) Kalk: kalkvlekken op donker gekleurde douchevloeren kan een probleem worden. Om het te verwijderen, kunt u commerciële kalkaanslag gebruiken of kalkverwijderaar. Verwijder het rvs rooster (indien geïnstalleerd) alvorens te reinigen met een dergelijk chemisch product.

5.1

(EN)

1. Transport the shower tray only inside the package, and avoid excessive loads. Do not place in an upright position.
2. We're not responsible for damage caused by improper storage or transport.
3. The installation must be performed only by authorized specialist technician.
4. Always check before installing the shower tray.
5. Always protect the surfaces of the shower tray, tiles, wall tiles, during installation of the shower tray.
6. Manufacturer instructions must be followed to install the drain.
7. Avoid any kind of dirt, soiling specifically left over waste material.
8. The walls where the replacement panel sits must be clean, dry and free from grease.
9. In order to ensure proper installation phases of work must be done within the working times.

(NL)

1. Vervoer de douchevloer alleen in de verpakking en vermijd overmatige belasting. Niet rechtop plaatsen.
2. Wij zijn niet verantwoordelijk voor schade veroorzaakt door onjuiste opslag of transport.
3. De installatie mag alleen worden uitgevoerd door een gespecialiseerde technicus.
4. Controleer altijd de ruimte voordat u de douchevloer installeert.
5. Bescherm altijd de oppervlakken van de douchebak, tegels en wandtegels, tijdens installatie van de douchevloer.
6. De instructies van de fabrikant dienen te worden gevolgd om de afvoer te installeren.
7. Vermijd iedere vorm van vuil en vervuiling met name overgebleven afvalmateriaal.
8. De muren waar de douchevloer tegenaan wordt gemonteerd, moeten schoon, droog en vetvrij zijn.
9. Om een goede installatie te garanderen, dienen de werkzaamheden in de beschreven werktijden te worden uitgevoerd.